

Deutsch lernen und unterrichten – Arbeitsmaterialien

## Top-Thema mit Vokabeln

### Die Jugend spricht anders

**"Gammelfleischpartys sind peinlich und Zornröschen nervig." Alle, die jetzt kein Wort verstanden haben, können sich in Jugendwörterbüchern informieren. Doch ob Jugendliche tatsächlich so sprechen, ist fraglich.**

Jugendsprache wird häufig kritisiert: Viele Erwachsene sehen in ihr den **Verfall** der deutschen Sprache oder eine Bedrohung durch **Anglizismen**. Dabei denken sie vielleicht an Wörter wie "cool" oder "**krass**" – und **übersehen**, dass Jugendliche oft sehr **kreativ** in ihrem Sprachgebrauch sind.

Doch jetzt **berufen sich** immer mehr **Verlage auf** diese Kreativität. Sie suchen das Jugendwort des Jahres im Internet und sammeln **Wortneuschöpfungen** in so genannten Jugendwörterbüchern. Dort werden dann Begriffe wie "Zornröschen" (**zickiges** Mädchen) oder "Gammelfleischparty" (Party für Leute über 30) **als** Jugendsprache **verkauft**. Der Nutzen solcher Wörterbücher ist allerdings **umstritten**.

Eva Neuland, Sprachwissenschaftlerin an der Universität Wuppertal, **bezweifelt**, dass Jugendliche diese Begriffe tatsächlich verwenden. Sie glaubt, "dass dies Erfindungen von Leuten sind, die so was **professionell** machen." Neuland hält das für eine **Vermarktungsstrategie**: "Es wird mit dem Thema Jugendsprache sehr viel Geld in unserer Gesellschaft gemacht, eben weil Jugendlichkeit ein so positiver **Faktor** für uns alle ist."

Eines **steht** jedenfalls **fest**: Jugendsprache ist etwas, das Erwachsene nicht verstehen sollten, wie Professorin Neuland erläutert: "Wenn andere Gruppen in der Gesellschaft diesen Sprachgebrauch übernehmen, dann verliert Sprache die **abgrenzende** Funktion für die Jugendlichen."

**Ihr Deutsch ist unser Auftrag!**  
DW-WORLD.DE/deutschaktuell

© Deutsche Welle

Deutsch lernen und unterrichten – Arbeitsmaterialien

## Top-Thema mit Vokabeln

### Glossar

**nervig** – sehr störend

**fraglich** – hier: unsicher; zweifelhaft

**Verfall, der** – der immer schlechter werdender Zustand

**Anglizismus, der** – ein Wort, das aus dem Englischen in die deutsche Sprache übernommen wurde

**krass** – extrem; umgangssprachlich: besonders gut; besonders schlecht

**etwas übersehen** – etwas nicht sehen; etwas nicht erkennen

**kreativ** – mit neuen Ideen

**sich auf etwas berufen** – hier: etwas als Grund für sein/ihr Handeln nennen

**Verlag, der** – ein Unternehmen, das Bücher, Zeitschriften oder Zeitungen veröffentlicht

**Wortneuschöpfung, die** – das Erfinden eines ganz neuen Wortes

**zickig** – umgangssprachlich: wenn (meist) Frauen oder Mädchen schnell ihre Laune ändern und andere damit stören

**etwas als etwas verkaufen** – dafür sorgen, dass etwas in einer bestimmten Weise dargestellt wird

**umstritten** – so, dass es verschiedene Meinungen zu etwas gibt

**etwas bezweifeln** – nicht an etwas glauben

**professionell** – hier: beruflich; als Beruf

**Vermarktungsstrategie, die** – ein Plan, wie etwas am besten verkauft werden kann

**Faktor, der** – hier: etwas, das eine bestimmte Wirkung hat

**feststehen; etwas steht fest** – etwas ist entschieden; etwas ist sicher

**sich abgrenzen** – durch bestimmte zeigen, dass man anders ist als andere

**Ihr Deutsch ist unser Auftrag!**

DW-WORLD.DE/deutschaktuell

Deutsch lernen und unterrichten – Arbeitsmaterialien

## Top-Thema mit Vokabeln

### Fragen zum Text

**1. Eva Neuland ist der Meinung, dass die Begriffe in Jugendwörterbüchern ...**

- a) von Jugendlichen oft gebraucht werden.
- b) von Menschen ausgedacht worden sind, die dafür bezahlt wurden.
- c) eine positive Wirkung auf Jugendliche haben könnten.

**2. Lesen Sie den letzten Absatz noch einmal. Welcher Satz fasst den Inhalt am besten zusammen?**

- a) Für Jugendliche ist es wichtig, eine eigene Sprache zu sprechen.
- b) Jugendliche dürfen nicht von der Gesellschaft getrennt werden.
- c) Erwachsene sollten sich mehr Mühe geben, Jugendsprache zu sprechen.

**3. Welcher dieser Begriffe ist ein Anglizismus?**

- a) krass
- b) cool
- d) zickig

**4. Viele Erwachsene sehen in der Jugendsprache den Verfall der deutschen Sprache, ... Jugendliche häufig sehr kreativ sind.**

- a) weil
- b) obwohl
- c) damit

**5. Welches Substantiv ist nicht von einem Adjektiv abgeleitet?**

- a) Kreativität
- b) Jugendlichkeit
- c) Erfindung

### Arbeitsauftrag

Finden Sie zunächst heraus, was die Begriffe "Gammelfleischparty" und "Zornröschen" dem Wortsinn nach bedeuten und woher sie stammen. Suchen Sie dann, zum Beispiel im Internet, nach Begriffen, die von Jugendlichen in Deutschland auch tatsächlich verwendet werden und erklären Sie ihre Bedeutung.

**Ihr Deutsch ist unser Auftrag!**

DW-WORLD.DE/deutschaktuell